



L'appel à la prière

# Adhân

L'éminent appel à accomplir  
une adoration éminente





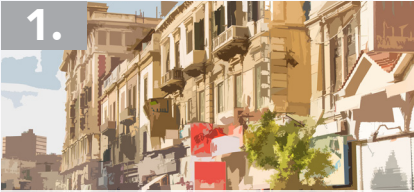
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Au nom d'Allah, le  
Très Miséricordieux, le  
Tout Miséricordieux



Clique sur un titre pour  
accéder au sujet associé

1.



La voix **qui n'arrête** jamais de retentir  
dans les villes des musulmans

2.



L'**appel à**  
la prière chez les musulmans

3.



De l'**extrême gauche** à l'**extrême**  
**droite !!**





Clique sur un titre pour accéder au sujet associé

4.



**L'appel à la prière** diminue-t-il la productivité?

5.



Comment a commencé **l'histoire de l'appel à la prière**

6.

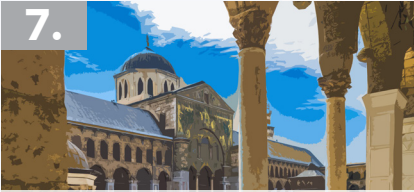


Le mérite du muezzin  
(*mou`adhdhin*)



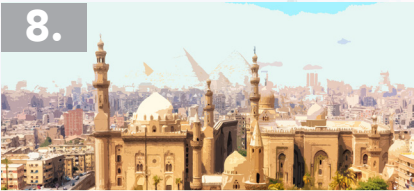
Clique sur un titre pour  
accéder au sujet associé

7.



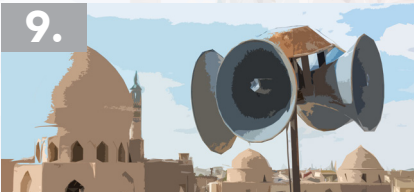
**La prière est**  
le pilier central de l'Islam

8.



**Lafcadio Hearn**  
**et Bilal ibn Rabah**

9.



**Les notions exprimées dans l'appel**  
**à la prière**



## La voix **qui n'arrête** jamais de retentir dans les villes des musulmans

Quelle que soit la ville d'un pays musulman, dans laquelle un être humain marche, la première des particularités qu'il remarque est la forme des mosquées et leurs longs minarets, ainsi que cet appel qui y est fait au milieu du brouhaha de la vie quotidienne et des gens vaquant à leurs occupations, comme si cet appel modérait l'accélération du rythme de la vie et était la mesure qui équilibre la vie des êtres humains. Gérard de Nerval dit à ce sujet

dans son livre *Voyage en Orient* :

Le premier soir que j'entendis la voix lente et sereine du muezzin, au coucher du soleil, je me sentis pris d'une indicible mélancolie.

Qu'est-ce qu'il dit ? demandai-je au drogman.

La ilaha illa Llah !... Il n'y a d'autre Dieu que Dieu !

Je connais cette formule, mais ensuite ?

« Ô vous qui allez dormir, recommandez vos âmes à Celui qui ne dort jamais ! »

**Quel est donc cet appel et quelle est son histoire ?**





## L'appel à la prière chez les musulmans

L'appel à la prière a une importance primordiale pour les musulmans. C'est en effet une voix qui suscite de la sérénité dans l'âme de ceux qui l'écoutent, et introduit de la quiétude et de l'apaisement dans leurs cœurs. Cet appel leur manque constamment, bien qu'il se répète, car il leur rappelle le plus important devoir qu'Allah leur a imposé d'accomplir cinq fois par jour afin que leur lien avec Allah ne se rompe pas. Par ailleurs, l'appel à la prière est un rappel répétitif, appelant



le musulman à obéir à l'ordre d'Allah – Gloire et Majesté à Lui – et à ne pas oublier Ses préceptes, tandis que l'on est en proie aux préoccupations de ce bas monde éphémère. C'est pourquoi on ne doit pas se sentir incommodé par cette voix agréable, car elle proclame la reconnaissance de l'éminence et de l'unicité d'Allah et communique cette proclamation à chaque être. Les musulmans la répètent afin que leurs oreilles s'imprègnent de ses significations profondes et partagent avec le muezzin son mérite en écoutant cet appel auquel les cœurs sains ne peuvent que répondre et que les cœurs malades, avec à leur tête Satan, fuient. Le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) dit en effet: « **Lorsque l'on appelle à la prière, Satan s'éloigne en pétant afin qu'il n'entende pas l'appel** » (Al-Boukhârî, 608). Edward William Lane dit dans son livre *un compte-rendu des mœurs et coutumes des Égyptiens modernes* : « Les voix de l'appel à la prière sont énormément

captivantes, particulièrement dans le calme de la nuit ».

Par ailleurs, Allah nous a parlé de gens à l'époque du Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) qui, lorsque le muezzin appelait à la prière, se moquaient de cet acte d'adoration regroupant l'appel à la prière et la prière. Il expliqua que la raison pour laquelle ils faisaient cela était leur faiblesse d'esprit et leur refus de réfléchir sainement. Or la faiblesse d'esprit mène à ignorer les beaux aspects de la vérité et à la moquer. Si ces gens avaient eu le moindre discernement et un minimum de capacité de réflexion, ils auraient alors profondément médité les notions éminentes et les nobles significations véhiculées par l'appel à la prière et n'auraient donc pas osé se rendre coupables de telles insolences ni commettre de telles stupidités. (Sourate Al-Mâ'idah, 58)



## Une histoire extraordinaire

# De l'extrême gauche à l'extrême **droite** !!<sup>1</sup>

À l'époque du Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) il y avait un groupe de jeunes hommes polythéistes qui, lorsqu'ils entendaient l'appel à la prière, l'imitaient dans le but de le moquer et de le railler. Le Messager d'Allah (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) les entendit et leur dit : « **Lequel d'entre vous ai-je entendu élever la voix ?** ». Les présents

1 - Ndt. Dans l'Islam, la droite est associée au bien et à la foi tandis que la gauche est associée au mal et à la mécréance.

montrèrent tous un jeune dénommé Abou Mahdhoura. Le Prophète libéra tout le monde et garda cet homme auprès de lui, car il voulait développer sa belle voix et son talent d'imitation afin de les exploiter bénéfiquement pour les gens plutôt que de le laisser les utiliser en mal. Il lui dit « **Lève-toi et appelle à la prière !** ». Alors le Messager (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) lui apprit la manière d'appeler à la prière et lui dit : « **Qu'Allah te bénisse** ». Allah le guida alors à l'Islam et il devint le muezzin du Messager d'Allah (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) à la Mecque. C'est ainsi qu'un mécréant qui raillait l'appel à la prière devint un croyant sincère et un des muezzins du Messager d'Allah (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) qu'il aimait désormais. (Mousnad de l'imam Ahmad, numéro 15380)



## L'appel à la prière diminue-t-il la productivité?

L'appel à la prière et la prière à laquelle il invite n'entrent pas en opposition avec la nature primordiale des gens et leurs besoins dans ce bas monde. La prière n'est qu'un court moment au cours duquel on se rapproche d'Allah et on renouvelle son énergie spirituelle génératrice de vertus et dissuasive des mauvaises mœurs. Le reste de la journée, il y a largement le temps de se consacrer à toutes les activités mondaines licites. Il n'existe donc pas dans l'Islam de

contradiction entre les besoins spirituels et les besoins physiques, contrairement à ce que pourraient s'imaginer certains qui n'ont jamais expérimenté le fait de répondre à cet appel et de se rendre à la mosquée. Bien au contraire, il y a une complémentarité magnifique et étonnante entre les deux et lorsque l'être humain équilibre ses besoins spirituels et physiques, les afflictions ne l'atteignent pas, son âme devient plus forte, faisant alors augmenter sa productivité dans le bas monde et lui permettant de remporter une immense rétribution dans l'au-delà, conformément à ce que dit Allah – exalté soit-Il : *« Ô les croyants, lorsque le muezzin appelle à la prière du jour du vendredi après que l'orateur soit monté sur sa chaire, empresses-vous de vous rendre dans les mosquées afin d'assister au discours et à la prière et délaissez le négoce et tout ce qui vous distrait de la prière. Cet ordre de vous empresser et de délaisser le négoce après l'appel à la prière du vendredi est meilleur pour vous*

*– ô croyants – car elle vous apportera le pardon de vos péchés et une rétribution provenant d’Allah. Si vous connaissez ce qui est dans votre intérêt, conformez-vous à cela. Lorsque vous terminez la prière du vendredi, dispersez-vous sur la terre afin de rechercher une subsistance licite et de vaquer à vos occupations et sollicitez la grâce d’Allah en recherchant une subsistance licite et le profit licite. Évoquez abondamment Allah dans toutes les situations où vous êtes, puissiez-vous remporter le bien du bas monde et de l’au-delà».* (Sourate Al-Joumou’a, versets 9-10).



## Comment a commencé **l'histoire de l'appel à la prière**

Tandis qu'ils vivaient à la Mecque, le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) (570 -632) et les Compagnons n'appelaient pas à la prière, car ils ne se rassemblaient pas pour prier. En effet, les mécréants les harcelaient et c'est pour cette raison qu'ils priaient en cachette comme ils le pouvaient à l'extérieur de la ville ou à l'intérieur des maisons, individuellement ou par deux, afin que les mécréants ne les



persécutent pas. Par la suite, lorsqu'ils migrèrent à Médine et que la prière en groupe fut prescrite, ils faisaient une estimation des horaires des prières et se rendaient à la mosquée, ce qui était extrêmement difficile pour eux, puisqu'ils venaient soit très en avance et manquaient certaines de leurs affaires, soit très en retard, et manquaient alors la prière. Le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) s'assit alors un jour avec ses Compagnons afin de se concerter sur ce qui devait être fait pour annoncer le début des horaires de prières. Les nobles Compagnons passèrent en revue les solutions présentes à leur époque. L'un d'eux proposa de souffler dans une trompe comme le faisaient les juifs, un autre de se servir d'une cloche comme le faisaient les chrétiens, un autre encore d'allumer un feu ou de lever un étendard à l'heure de la prière. Toutes ces propositions ne furent pas retenues par le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) et la nuit, Allah fit voir un songe à un Compagnon

appelé ‘Abd Allah ibn Zayd. Celui-ci vit en rêve un homme venir à lui et lui inculquer les formules de l’appel à la prière. Il s’empressa alors d’en informer le Prophète (Qu’Allah le couvre d’éloges et le protège) et le Prophète dit : « **C’est certainement un songe véridique** ». Puis il lui ordonna d’inculquer les formules de l’appel à la prière à un autre Compagnon appelé Bilal ibn Rabah, car celui-ci avait une voix mélodieuse et sonore. C’est à partir de cet instant que débuta le rite de l’appel à la prière chez les musulmans et ce rite s’est perpétué jusqu’à nos jours où l’appel à la prière n’arrête jamais de retentir à travers la terre. (Abû Dâwûd, hadith numéro 498).



## Le mérite du **muezzin** (*mou`adhdhin*)

En raison de l'éminence de ce à quoi appelle le muezzin (la personne qui appelle à la prière), celui-ci a un immense mérite et a droit à une grande rétribution, puisqu'il rappelle à celui qui oublie et réanime l'activité de celui qui paresse. Lorsque les musulmans se lèvent pour accomplir leur prière après avoir entendu l'appel à la prière, la rétribution du muezzin est égale

à la leur. De plus, le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) a informé que si les gens connaissaient le mérite de l'appel à la prière et sa grande importance, ils rivaliseraient pour l'accomplir et chacun voudrait avoir l'honneur d'appeler les gens à la prière même s'ils devaient pour cela recourir à un tirage au sort. (Al-Boukhari 615). C'est pour cette raison que 'Umar ibn al-Khattab (le second calife des musulmans) -qu'Allah a agréé- aurait voulu être muezzin, n'était-ce les responsabilités du califat dont il était chargé (Al-Bayhaqi 2041).



## La prière est le pilier central de l'Islam

L'appel à la prière a cette immense importance en raison de l'éminence de ce à quoi il appelle, c'est-à-dire la prière qui est le deuxième pilier de l'Islam et dont l'accomplissement distingue le musulman des autres. Elle est pour la religion comme un pilier qui porte la toiture d'un édifice et l'empêche de s'écrouler. C'est aussi dans la prière que le musulman trouve sa complète tranquillité face aux soucis et aux peines de sa journée et qu'il se confie à son Seigneur.

Il n'atteint alors le summum de la sérénité et de la plénitude morale qu'en l'accomplissant avec humilité et apaisement. Ceci est validé par l'expérience et est connu chez l'ensemble des musulmans. C'est pourquoi le Prophète (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) disait à son muezzin Bilal : « **Ô Bilal, annonce la prière et apaise-nous par cette annonce** ». (Abû Dâwûd 4985).

Le croyant trouve de la tranquillité en accomplissant la prière et non en la délaissant. D'ailleurs, rien ne saurait démontrer de manière plus éloquente qu'il y trouve de la tranquillité que son assiduité à accomplir cette adoration en se conformant à la manière que leur a enseignée leur Prophète et avec le même nombre de prières de jour comme de nuit depuis plus de 1400 ans.





## Lafcadio Hearn et Bilal ibn Rabah

L'écrivain Lafcadio Hearn a écrit une épître succincte concernant Bilal ibn Rabah, le premier muezzin de l'Islam. Il écrit :

« Il est rare que le cœur d'un touriste qui dort sa première nuit entre les murs d'une ville orientale et à proximité d'un minaret soit insensible à cette beauté majestueuse qui se répand lors de l'appel des musulmans à la prière... Il ne fait aucun doute –s'il a préparé son voyage par des lectures sur le

sujet– que chacun des mots de cet appel sacré s’imprimera dans son cœur et que toutes ses composantes se dévoileront à lui à travers les mélodies retentissantes du muezzin partout où l’aube libère sa lueur rosâtre dans le ciel d’Égypte ou de Syrie et submerge les étoiles. On entend cette voix quatre fois encore avant que la lueur de l’aube apparaisse de nouveau à l’est : lors de la chaleur du milieu de la journée, avant le coucher du soleil qui se pare à ce moment de couleurs rougeoyantes arrivées à maturité, après le coucher du soleil lorsque ces couleurs s’échappent dans une flambée orangée et émeraude, et enfin lorsque scintillent des millions de lampes incrustées dans la voûte violette au-dessus de la mosquée construite pour Allah, l’Éternel ».







## Les notions exprimées dans l'appel à la prière

Cet appel éminent renferme des notions très importantes dont la signification apparaît à celui qui les médite avec un esprit mesuré. On y trouve l'incitation à délaisser ce qui est autre qu'Allah, c'est-à-dire les distractions et les préoccupations de ce bas monde et à s'intéresser à ce qui élève spirituellement.

En effet, Allah est supérieur à tout ce qui a une valeur mondaine pour l'être humain et il

n'est donc pas concevable que le musulman puisse être plus préoccupé par le bas monde que par Celui qui lui est supérieur !! Par ailleurs, l'appel à la prière est composé de six phrases répétées qui sont les suivantes :

*Allahou akbar, Allahou akbar* (Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand) : Ceci est dit quatre fois. C'est une phrase d'introduction qui suscite l'interrogation, car elle ne nous informe pas de quoi Allah est le plus grand... Allah est plus grand que toutes les choses que l'on fait alors que vient le temps de prier... C'est pourquoi on doit, lorsqu'Allah nous appelle, délaisser ce que l'on fait ...

*Ach-hadou alla ilaha illa Llah* (Il n'y a pas de dieu hormis Allah) : Si l'on croit qu'il n'y a pas de dieu hormis Allah, on n'adorera rien d'autre que Lui. On n'adorera ni notre poste, ni notre travail, ni nos désirs, ni nos

succès, ni nos plaisirs... car l'adoration ce n'est pas seulement des mouvements du corps que l'on accomplit, mais c'est aussi et surtout être convaincu que l'obéissance à Allah passe avant tout. C'est pourquoi, lorsque le musulman atteste qu'il n'y a pas de dieu hormis Allah, il a la conviction à ce moment-là que l'adoration d'Allah – Gloire et Majesté à Lui – est ce qui a le plus de valeur dans sa vie et mieux encore, que sa vie n'a aucun sens sans elle...

*Ach-hadou anna Mohammadan rasoulou Llah* : Cela signifie que Mohammad (Qu'Allah le couvre d'éloges et le protège) est un Messager qu'Allah envoya à ce monde et qu'il a été précédé par d'autres messagers comme Nouh (Noé), Ibrahim (Abraham), Moussa (Moïse) et 'Issa (Jésus) (que la protection d'Allah soit sur eux). Leur

prédication avait comme finalité principale de guider les êtres humains à l'expression précédente de l'appel à la prière (*Ach-hadou alla ilaha illa Llah*).

*Hayya 'ala s-salat* (Accourrez à la prière): Ici, le muezzin incite à venir tout de suite à la prière. En effet, la prière extirpe de la préoccupation à rechercher des biens mondains et des choses matérielles que l'être humain convoite et elle est un lien entre le serviteur et son Seigneur. De plus, elle crée du lien entre le pauvre et le riche, le noir et le blanc, le petit et le grand... tous se réunissent à la mosquée pour la prière. La prière a, de plus, été prescrite par tous les prophètes puisqu'elle suscite en l'être humain sérénité, tranquillité, et l'aide à poursuivre sa vie et à garder une âme satisfaite

et sereine, malgré les décrets d'Allah – Gloire et Majesté à Lui.

*Hayya 'ala l-falah* (Accourez au succès): Cela signifie accourez à ce qui conduit à votre succès et votre réussite. Allah a créé l'être humain afin qu'il L'adore et Le sanctifie et lorsque l'être humain accomplit cet acte d'adoration, il touche du doigt la véritable réussite, à savoir d'entrer au Paradis. Pour atteindre cette réussite, toute perte paraît insignifiante et tout sacrifice peu cher payé... C'est le Paradis du Tout miséricordieux qui doit être ce qui est convoité par tout être humain présent sur la surface de cette terre... Si l'être humain manque l'entrée au Paradis, quelle valeur aurait tout autre chose sur terre ?!

*Allahou akbar, Allahou akbar, la ilaha illa Llah* (Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand, il n'y a pas de dieu hormis Allah) : De la même manière que le muezzin a commencé par proclamer la grandeur d'Allah et affirmer Son unicité, il clôture son appel à la prière par ces deux formules afin que cette noble notion reste présente dans les âmes des croyants et par conséquent, rien des insignifiantes et viles jouissances et ornements de ce bas monde ne les en détourne. En effet, tout ce qui est autre que Lui – exalté soit-Il – est voué à la disparition.



# La parole la plus éminente pour laquelle l'humanité a été créée

La parole la plus éminente pour laquelle l'humanité a été créée est (*la ilaha illa Llah*). Cette parole éternelle et éminente est le message de l'Islam et son pilier central. Elle signifie : Adorer Allah, se résigner et se soumettre à Lui Seul, sans Lui donner d'associer. C'est la parole pour laquelle Allah a créé les gens, a révélé les livres et a envoyé les messagers...

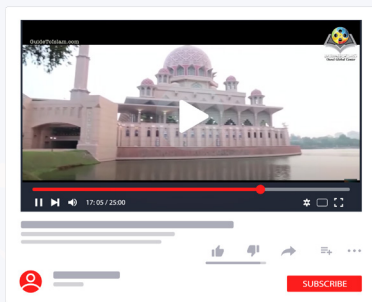
Ainsi, lorsque le muezzin crie qu'il n'y a pas de dieu hormis Allah, c'est afin d'annoncer au monde entier le message éternel du monothéisme qu'Allah a ordonné aux gens du monde entier de dire et de mettre en pratique pour qu'ils accèdent au succès et au bonheur dans ce bas monde et dans l'au-delà...

En outre, l'appel à la prière est l'appel d'Allah –exalté soit-Il– que l'on entend de manière répétée, un appel qui pénètre les cœurs et qui s'adresse aux âmes en leur exposant ses vérités et ses preuves afin de les délivrer de l'insouciance et de l'obscurité et de les mener à la conscience et la lumière complète dans ce bas monde et dans l'au-delà. Sois donc de ceux qui y répondent afin que tu réussisses.

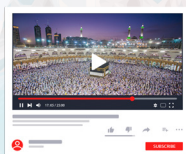
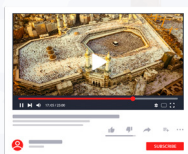


Visionne une vidéo en anglais  
sur l'appel à la prière

## Why Athan?



Ecoute l'appel à la prière





مركز أصول  
OsoulCenter  
www.osoulcenter.com

Pour plus de renseignements concernant l'Islam



Pour télécharger ce livre et d'autres  
encore en d'autres langues



Discute de l'Islam en d'autres langues



Chat in your  
**language**

Retour à la  
couverture